



Research Establishments of the Max Planck Society



MAXPLANCKRESEARCH is published by the Press and Public Relations Department of the Max Planck Society for the Advancement of Science (Max-Planck-Gesellschaft zur Förderung der Wissenschaften e.V.).
Legal headquarters of the Association: Berlin.
ISSN 1616-4172

Publisher's mailing address:

Hofgartenstraße 8, D-80539 Munich
Tel.: +49-89/2108-0 (-1232)
Fax: +49-89/2108-1405
e-mail: mpf@mpg-gv.mpg.de
The magazine as PDF: www.magazine-engl.mpg.de

Content Authority: Dr. Bernd Wirsing (-1276)

MAXPLANCKRESEARCH seeks to keep partners and friends of the Max Planck Society up to date. Four editions of the magazine are published in German each year, all of which are translated into English.

At present, the English version has a circulation of 8,000 copies (**MAXPLANCKFORSCHUNG**: 36,000 copies). It is free of charge.

None of the views and opinions expressed in **MAXPLANCKRESEARCH** may be interpreted as representing the official views of the Max Planck Society and its associated bodies.

MAXPLANCKRESEARCH is printed on paper bleached without chlorine. Reprint of texts is permitted if source is quoted. Photographic rights may be granted by agreement.

Editor-in-Chief: Helmut Hornung (-1404)
Biology, Medicine: Dr. Christina Beck (-1306)
Chemistry, Physics, Technology: Helmut Hornung (-1404)
The Arts: Susanne Beer (-1342)
Final Editing: Walter Frese (-1272)
Editorial Assistant: Daniela Schäfer (-1232)
Picture archive: Manuela Gebhard (-1287)

Translation: Baker & Harrison, Fachübersetzungen
Ferdinand-Maria-Straße 65, D-80639 Munich
Tel.: +49-89/811 93 10, e-mail: cb@bakerharrison.de

Art Direction: Rudi Gill, DTP operation: Franz Pagel
Senftlstraße 1, D-81541 Munich
Tel.: +49-89/448 21 50, e-mail: rudigill@aol.com

Lithography: kaltnermedia
Dr.-Zoller-Straße 1,
D-86399 Bobingen

Printing + Distribution:
Vogel Druck- und Medienservice
GmbH & Co. KG, Leibnizstraße 5,
D-97204 Höchberg

Advertising:
Beatrice Rieck, Vogel Druck-
und Medienservice GmbH & Co. KG,
Leibnizstraße 5, D-97204 Höchberg
Tel.: +49-931/4600-2721
Fax: +49-931/4600-2145
e-mail: beatrice_riECK@vogel-druck.de

The **Max Planck Society** for the Advancement of Science comprises 78 research facilities with some 12,200 staff, including around 4,200 scientists. In addition to this, about 9,600 scholarship holders, guest scientists, and doctoral candidates joined the Max Planck Society in 2003. The annual budget for 2004 is calculated in total at 1,325 million euros. Research activities of the **Max Planck Society** focus on basic research in natural sciences and the humanities.

The **Max Planck Society** is a non-profit organization registered under private law as an incorporated association. Its central decision-making body is the Senate with members from the world of politics, the scientific community, and the professional public, providing for a well-balanced partnership.